Indefinitpronomina

Auch andere Indefinitpronomina kommen in den Erzählungen vor, sowohl als Begleiter eines Nomens als auch an Stelle einer NP. In 64 a sind die Sätze mit “all” dokumentiert, in 64 b “alles”, in 64 c “e paar”, in 64 d “etliche”, in 64 e “irgendein” und “irgendjet”, in 64 f “irgendwelche”, in 64 g “jede-“, in 64 h “kein-“, in 64 i “manch-“, in 64 j “sämplich-“, in 64 k “nix” und in 64 l “winnig”.

64	a	Alle / All Handwerker durfte sich dohinstelle. [beides möglich]
		Alle / All Vügelcher woren am Fleute. [beides möglich]
		Die Fraulück däten im all dat Geld widder avnemme.
		Ich han geliert, de Werkzeuge un dat all usenanderzohalde.
		Mer setzen all en der Schull.
		Se hatte all de klein Steincher en der Schnüss.
	b	Mer han ... alles Mögliche gemaht.
		Jo, dat es alles!
		Alles fängk aan ze laache.
	c	Nohdäm mer dann *en / e paar Fläsche gedrunke hatte, ...
		Dat hät im e paar gescheuert.
		Ich han e paar Wochen allein geläge.
		Paar Woche späder kumm ich widder vun der Arbeid.
	d	Etliche Stange Ziarette han se im avgenomme.
	e	Av irgendeinem Punk wor mir dat zo domm.
		Holl doch ens irgendjet, *irgende / irgendein Posskaat.
	f	Hät die Sau irgendwelche Krankheite?
	g	Do kriss vun mir jeden Dag en Cola un e Ies.
		Hä durf jedes Mol noh Hus gonn.
		Jeder dät üvver sing Kommelionsgeschenke verzälle.
	h	Ich han gar keine(n) Hunger.
		Minge Cousin hatt kein Loss en de Schull zo gonn
		Dä kunnt ävver kee / kei Wood Englisch.
		Dat gov keene / keine!
		Ich daach, et wör ne Fesch. Wor ävver *keener / keine.
	i	Manche Wööder kunnt ich jo nit.
		Su manch eine vun dä Eldere kom un saht: ...
	j	Mer hatte en sämpliche Löcher, die mer hät, üvverall der Kalk.
	k	Dä kunnt gar nix anderes wie Kölsch.
		Dä hät nix gesaht.
	l	Zo dä Zigg wor winnig Geld do.
		Domols gov et och noch ganz winnig Autos.

Im ersten Satz in 64 a ist sowohl “all” als auch “alle” korrekt, wobei “all” die “kölschere” Variante ist. Zum letzten Satz in 64 a ist anzumerken, dass sich “all” hier sowohl auf das Subjekt “se” beziehen kann, also “se all”, als auch auf das Objekt “de klein Steincher”, also “all de klein Steincher”. Da “irgendein” zusammengeschrieben wird, ist das Wort nicht mehr erkennbar, wenn für “ein-“ die unbetonte Form “e-“ gesagt wurde. Wir haben in diesen Fällen die betonte Form ersetzt. Im zweiten Satz in 64 e wurde auch die unbetonte Form “e” benutzt, es hätte aber zumindest “en” heißen müssen. In den drei letzten Sätzen in 64 h haben die Sprecher die Variante “kee-” für “kei-” gewählt, die in einigen Gebieten Kölns gesprochen wird. Die Form wurde von allen korrekt benutzt, die Variante “kei-“ haben wir der Einheitlichkeit halber dahinter gesetzt.